

NGUYỄN ĐẠO - NGUYỄN MINH
CHỦ BIÊN

ĐẶC SẢN

VĂN HÓA PHẬT GIÁO

NGƯỜI CƯ SĨ
PHẬT GIÁO



VIÊN GIÁC
TÙNG THƯ

2024

ĐẶC SAN
VĂN HÓA PHẬT GIÁO

NGƯỜI CƯ SĨ
PHẬT GIÁO

ĐẶC SAN VĂN HÓA PHẬT GIÁO 2024 **NGƯỜI CƯ SĨ PHẬT GIÁO**

*Tuyển tập các khảo luận và sáng tác
văn học nghệ thuật của nhiều tác giả.*

Cố vấn: Hòa Thượng Thích Như Điển

Chủ biên: Nguyễn Đạo, Nguyễn Minh

Biên tập và trình bày: Nguyễn Minh Tiến

Phụ bản: Cát Đơn Sa, ViVi Võ Hùng Kiệt,

Lương Nguyên Hiền

Bìa sau: Các tác giả, dịch giả tham gia trong Đặc San

Thiết kế bìa: Họa sĩ Đình Khải

ISBN-13: 979-8-3302-3429-5

United Buddhist Publisher (UBP) - 2024

Nguyên Đạo - Nguyên Minh
CHỦ BIÊN

ĐẶC SAN VĂN HÓA PHẬT GIÁO

NGƯỜI CƯ SĨ PHẬT GIÁO

*Tuyển tập các khảo luận và sáng tác
văn học nghệ thuật của nhiều tác giả*

2024



MỤC LỤC

✦ THÍCH NHƯ ĐIỂN	
Lời Trình Thưa	11

PHẦN A: NHỮNG LỜI PHẬT DẠY

✦ LÝ NHẤT QUANG - THÍCH THẮNG HOAN dịch	
Thế gian của giả tướng.....	17
✦ TUỆ SỸ	35
Huyền thoại Duy-ma-cật (Tỳ)	35
✦ AJAHN SUMEDHO - Thích Nữ Giác Anh dịch	53
Hành trì Phật Pháp trong đời sống của người cư sĩ tại gia	53
✦ <i>Trung Thơ Tùy Anh</i>	67
✦ THÍCH NGUYỄN SIÊU.....	75
Các mối tương quan tốt của gia đình, xã hội	75
✦ THÍCH NHƯ ĐIỂN.....	87
Người Phật tử tu tại gia có thể tu chứng thánh quả không?	87
✦ THÍCH THÁI HÒA.....	95
Chánh Kiến trong đời sống của những người con Phật.....	95
✦ <i>Trung Thơ Tuệ Sĩ (song ngữ Việt Anh)</i>	
- Bạch Xuân Phê dịch sang Anh ngữ.....	105
✦ THÍCH BẢO LẠC	119
Phật giữa dòng đời sinh diệt.....	119
✦ TIỂU LỤC THẦN PHONG.....	131
Kinh Phước Đức với Phật tử sơ cơ.....	131
✦ THÍCH NHƯ TÚ	141
Tội tà hiển chánh.....	141

✦ *Trang Thơ Sông Thu* 147
✦ NGUYỄN MINH TIẾN 153
 Người cư sĩ và năm giới..... 153

PHẦN B: NHỮNG NGƯỜI CƯ SĨ

✦ HUỖNH KIM QUANG 181
 Người trí thức đạo Phật qua phong cách Duy-ma-cật 181
✦ ĐỖ HỒNG NGỌC 197
 Nơi nào cõi tịnh? 197
✦ NGUYỄN CẢN..... 205
 Phong cách viết báo của cư sĩ Chánh Trí Mai Thọ Truyền
 trong tạp chí Từ Quang 205
✦ *Trang Thơ Nguyễn Chí Trung*..... 229
✦ THÍCH NGUYỄN TẠNG 239
 Bhumibol Adulyadej - Một ông vua Phật tử 239
✦ HOANG PHONG..... 249
 A-dục - Một vị vua Phật tử..... 249
✦ THÍCH PHƯỚC AN 289
 Tuệ Trung Thượng Sĩ, kẻ rong chơi giữa sống và chết..... 289
✦ *Trang Thơ Thích Như Điển* 307
✦ NGUYỄN TRÍ HỒ THANH TRƯỚC 311
 Ưu-bà-tắc và Ưu-bà-di..... 311
✦ THANH PHI..... 321
 Nguyện sống đời cư sĩ 321
✦ THÍCH PHỔ HUÂN 327
 Hành giả cư sĩ còn mãi với Tam Bảo..... 327
✦ THÍCH NỮ GIỚI HƯƠNG 333
 Chiếc áo lam màu khói hương 333

✦ TRẦN THỊ NHẬT HUNG.....	343
Người cư sĩ	343
✦ HOA LAN THIÊN GIỚI	351
Người cư sĩ thời mặt pháp	351

PHẦN C: CÁC BÀI KHẢO CỨU, BÚT KÝ

✦ LƯƠNG NGUYỄN HIỀN	357
Truyện Kiều của Nguyễn Du và kịch thơ Faust của J. W. Goethe	357
✦ NGUYỄN ĐẠO VĂN CÔNG TUẤN.....	373
Tô bún - Đất Mẹ và Chúng ta	373
✦ NGUYỄN GIÁC.....	387
Mỹ học của hư võ: Kintsugi, lấy vàng nối gốm	387
✦ <i>Trang Thơ Thái Tú Hạp</i>	399
✦ ĐỖ TRƯỜNG.....	407
Bác sĩ Đỗ Hồng Ngọc - Một góc nhìn từ thi ca	407
✦ LÂM MINH ANH	419
Chữ kim lấp lánh	419
✦ NGUYỄN SONG ANH.....	435
Thiên nhiên, nguồn sống tâm thân	435
✦ KHÁNH HOÀNG	447
Sơ quát về năm giai vị tu tập trong Phật đạo qua Duy thức học	447
✦ <i>Trang Thơ Huệ Nga</i>	
- Những bài thơ xướng họa cùng thi hữu	475
✦ THÁI CÔNG TỤNG	481
Biến đổi khí hậu và vấn nạn lương thực toàn cầu	481
✦ TRẦN PHONG LƯU.....	503
Đại tượng Phật đồng trên đỉnh cao nhất dãy Hoàng Liên Sơn.....	503

PHẦN D: SÁNG TÁC VĂN HỌC

✦ THI THI HỒNG NGỌC.....517
Tặng tài trên gác nhỏ.....517

✦ ĐIỂM CHÂU (CÁT ĐƠN SA).....529
Đến với cha.....529

✦ HOÀNG QUÂN.....543
Ra trường.....543

✦ LƯU AN.....551
Ethiopia và câu chuyện tình người.....551

✦ NGUYỄN HOÀN NGUYÊN.....579
Buổi Sáng Sương Mù.....579

✦ *Trang Thơ Tĩnh Bình*.....591

✦ CHÚC THANH.....595
Chúng con xin tri ân.....595

✦ SONG THU TTH.....601
Chân dung sự vị tha.....601

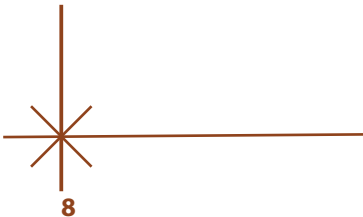
✦ TRƯỜNG VĂN DÂN.....615
Tiếng chuông đêm trừ tịch.....615

✦ ELENA PUCILLO TRUONG - Trương Văn Dân dịch.....623
Hà Nội, nét đẹp bí ẩn.....623

✦ TỊNH Ý.....631
Giọt sương và dòng suối nhỏ.....631

✦ DIỆU ĐỨC HÀ BẠCH TRÚC.....635
Duyên.....635

• **Giới thiệu Tủ sách Viên Giác Tùng Thư.....647**



✦ Các tranh phụ bản

✦ Phụ bản 1: Đội Sen - Tranh Cát Đơn Sa	34
✦ Phụ bản 2: Cửa Tiểu Di-đà - Tranh ViVi	52
✦ Phụ bản 3: Lễ Chùa - Tranh Cát Đơn Sa	74
✦ Phụ bản 4: Con Đường - Photo Lương Nguyên Hiền.....	130
✦ Phụ bản 5: Những Đóa Sen - Tranh Cát Đơn Sa	146
✦ Phụ bản 6: Độc Đạo - Photo Lương Nguyên Hiền	152
✦ Phụ bản 7: Ta bảo trâu này - Tranh Cát Đơn Sa	196
✦ Phụ bản 8: Âm sắc nguyệt cầm - Tranh ViVi	204
✦ Phụ bản 9: Nhất Chi Mai - Tranh ViVi	238
✦ Phụ bản 10: Chuông - Photo Lương Nguyên Hiền	248
✦ Phụ bản 11: Tượng tốt Đức Phật - Photo Lương Nguyên Hiền	288
✦ Phụ bản 12: Bất Động - Photo Lương Nguyên Hiền	306
✦ Phụ bản 13: Tình Mẹ - Tranh Cát Đơn Sa.....	350
✦ Phụ bản 14: Chú Tiểu - Tranh ViVi.....	386
✦ Phụ bản 15: Em Bé Quê - Tranh ViVi	406
✦ Phụ bản 16: Hai Chú Tiểu - Tranh ViVi	418
✦ Phụ bản 17: Lớp Học - Tranh Cát Đơn Sa.....	590



Lời Trình Thưa

Đức Phật Thích-ca Mâu-ni thành đạo dưới cội Bồ-đề bên thành Gaya, Ấn Độ, vào ngày mồng tám tháng 12 năm 584 trước Tây lịch. Năm đó Ngài 35 tuổi. Kể từ ngày đó cho đến nay (2024), đã trải qua 2.608 năm lịch sử hoàng pháp và truyền thừa. Ngày nay Phật Giáo đã có mặt khắp nơi trên thế giới. Nếu không có ngày thành đạo của Đức Phật và giáo lý vi diệu Tứ diệu đế khởi đầu, cũng như sự tu tập hành trì và hộ đạo của bao nhiêu tu sĩ và cư sĩ, thì biết đâu Phật Giáo đã phải bị những thế lực ngoại đạo cuồng tín do lòng đố kỵ mà tiêu diệt mất đi, như chúng ta đã nhìn thấy rất nhiều sự đối kháng trong lịch sử mấy ngàn năm qua. Do vậy chúng ta có thể khẳng định rằng: Giáo lý của Đức Phật được tỏa rạng từ dưới cội Bồ-đề, mãi mãi vẫn là ánh hào quang rạng chiếu, rọi khắp đó đây, không kể về thời gian và năm tháng.

Ngoài công lao của chính Đức Thế Tôn giáo hóa trong suốt 45 năm sau khi thành đạo, còn có những vị A-la-hán, những vị Bồ Tát hiện thân, những vị vua chúa, những người giàu có, những vị đại cư sĩ hộ đạo hàng tâm hàng sản, và cũng còn có không biết bao nhiêu người nghèo, sống trong xã hội trung lưu và cùng đinh của Ấn Độ cũng như các xứ khác tại Châu Á, Châu Âu, Châu Mỹ, Châu Úc, Châu Phi ngày nay đang âm thầm hộ trì cho ngôi Tam Bảo vẫn còn tồn tại và phát triển trong thế gian này.

Xuyên suốt cuộc đời hành đạo của Đức Phật và của chư vị thánh tăng ngày trước cũng như phàm tăng ngày nay, không thể không có hình ảnh của những vị cư sĩ hộ đạo theo cùng. Từ vua Tần-bà-sa-la, vua Ba-tư-nặc, cho đến

vua A-xà-thế, trưởng giả Cấp-cô-độc, nữ đại thí chủ Tỳ-xá-khư rồi đến A-dục vương Đại đế v.v... của Ấn Độ, sau đó lan xa đến Việt Nam, Trung quốc, Tích Lan...

Kể từ thời kỳ Phật giáo được du nhập vào nước ta cho đến ngày nay, tiến trình phát triển của Phật giáo cũng phải thăng trầm theo vận nước, nhưng trong rất nhiều giai đoạn, Phật giáo đã được những người có quyền thế hết lòng ủng hộ. Do vậy, những ngôi cổ tự, những trung tâm tu học mới được xây dựng nên để chư Tăng Ni và Phật tử có nơi tu học và hành đạo.

Việt Nam chúng ta từng có những vị vua đã bỏ ngôi báu để đi xuất gia tìm đạo, như vua Lý Huệ Tông, vua Trần Thái Tông, vua Trần Thánh Tông, vua Trần Nhân Tông v.v... Họ đều là những hình ảnh đáng kính ngưỡng và khâm phục. Nếu bảo ngai vàng là chốn cao cả nhất của muôn dân, là nơi quyền lực nhất của một ông vua ngự trị, xưa nay chẳng ai mà không ham chiếm giữ để làm chỗ riêng cho mình và cho giòng họ? Thế nhưng những ông vua Phật tử ấy đã bỏ lại mà ra đi, xem “ngai vàng như đôi dép bỏ”, thì tất nhiên cái giá trị nền giáo lý của Phật Đạo phải cao cả hơn, phải xán lạn hơn, họ mới có thể làm được việc này. Khi Phật giáo truyền đến Triều Tiên, Nhật Bản hay các xứ Phật giáo Nam phương khác cũng vậy.

Từ những ảnh hưởng cao đẹp đó, qua sự ảnh hưởng của giáo lý của Đạo Phật mà nhân loại ngày nay mới được an lạc hạnh phúc giữa bao cuộc chiến tranh, nghèo đói... đang xảy ra khắp nơi trên quả địa cầu này. Lỗi lầm do chúng ta tạo thì chúng ta phải biết sám hối sửa đổi; phước chúng ta xây dựng nên thì đời này và đời sau sẽ kế tục được đáp đền. Chỉ vì lòng tham của con người không giới hạn, nên chúng ta mới khổ. Vậy muốn bớt khổ thêm vui, chúng ta phải tự làm chủ mình là được, dầu cho đó là người xuất gia hay tại gia.

Phật Đạo nếu muốn phát triển mạnh mẽ thì không thể thiếu sự đóng góp của người cư sĩ Phật tử tại gia. Nếu bảo chim đại bàng là chúa tể của bầu trời cao rộng, bay lượn khắp nơi chốn đó đây, nhưng nếu đại bàng chỉ có một cánh thì cũng chẳng cất thân hình to lớn kia lên cao được, để bay liệng trong bầu trời cao rộng kia. Do vậy chúng ta có thể so sánh rằng: Tăng Ni và Cư Sĩ là hai cánh của một con chim đại bàng. Để cùng thăng hoa trong cuộc sống tâm linh cao cả đó, chúng ta không thể thiếu một trong hai kể trên. Nếu được như vậy thì giáo lý Đạo Phật sẽ ngày càng lan tỏa khắp đó đây.

Đã qua 5 lần xuất bản Đặc San Văn Hóa Phật Giáo, lần đầu vào năm 2019 nhân Kỷ Niệm 40 Năm Viên Giác Đức Quốc, do sự đóng góp bài vở của các Văn Thi Hữu và chư Tăng Ni khắp nơi trên thế giới, không đi kèm theo một điều kiện nào cả, do cố Đạo Hữu Nguyên Tánh Nguyễn Hiền Đức, cố Đạo Hữu Nguyên Trí Nguyễn Hòa cùng hai Đạo Hữu Nguyên Đạo Văn Công Tuấn và Đạo Hữu Nguyên Minh Nguyễn Minh Tiến chủ trương. Những Đặc San này đã được chư Tôn Đức Tăng Ni và Phật Tử khắp nơi tán dương và sự hình thành cũng như tầm ảnh hưởng không nhỏ của Văn Hóa Phật Giáo trong thời đại khoa học và Phật Học phát triển trên diện rộng như ngày hôm nay.

Xin thâm tạ và tri ân những tấm thịnh tình mà Quý Ngài và Quý Vị đã đóng góp bài vở cho Đặc San Văn Hóa Phật Giáo trong thời gian qua cũng như sắp tới và trân trọng giới thiệu cùng quý độc giả bản Đặc San Văn Hóa Phật Giáo lần thứ sáu, năm 2024. Kính nguyện Quý Ngài và Quý Vị được vạn sự an lạc, vạn sự kiết tường như ý.

Hòa Thượng Thích Như Điển

Chủ nhiệm sáng lập báo Viên Giác

Cố vấn sáng lập Đặc San Văn Hóa Phật Giáo

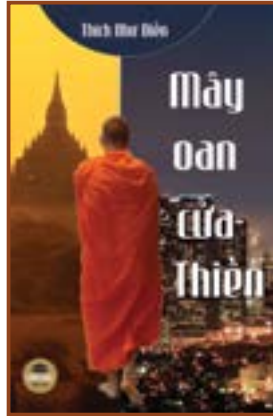
TỦ SÁCH VIÊN GIÁC TÙNG THƯ

Có thể đặt mua dễ dàng qua Amazon

www.amazon.com/author/thichnhudien



OLANDE ANANDA
Hồ Thanh Trước Việt dịch
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 122 trang



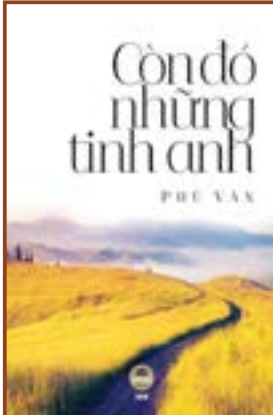
Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 148 trang



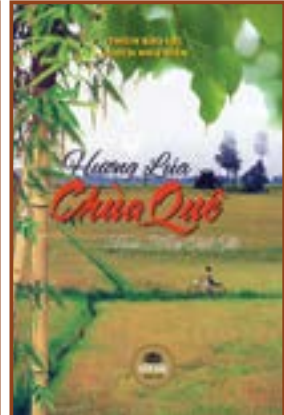
Nhiều tác giả
Nguyễn Hiền Đức sưu tập
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 246 trang



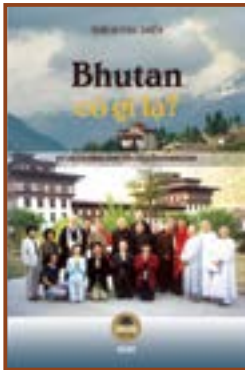
Tác giả: Văn Công Tuấn
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 190 trang



Tác giả: Phù Vân
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 168 trang



Tác giả: Thích Bảo Lạc
& Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 198 trang



Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 208 trang



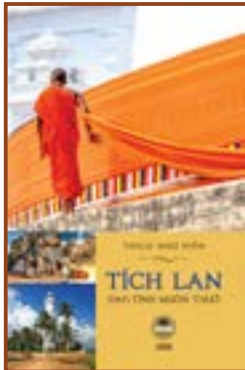
Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 260 trang



Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 260 trang



Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 170 trang



Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 250 trang



Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 262 trang



Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 276 trang



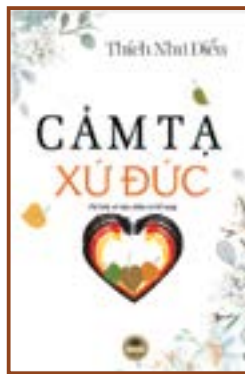
SHRAVASTI DHAMMIKA
Thích Trung Thành Việt dịch
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 140 trang



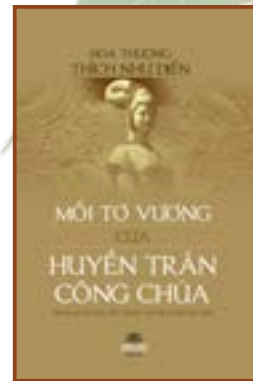
Tác giả: Thích Như Điển & Trần Trung Đạo
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 336 trang



Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 356 trang



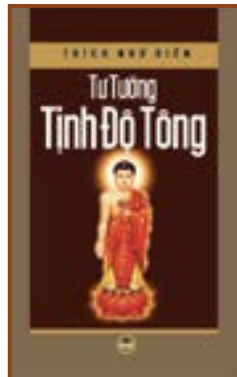
Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 302 trang



Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 494 trang



Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 200 trang



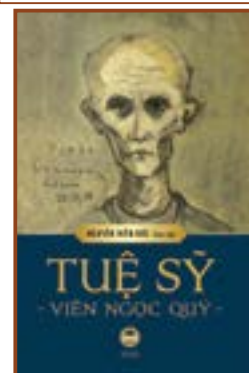
Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 444 trang



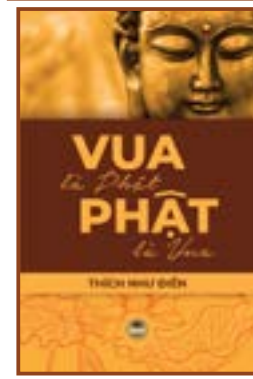
Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 204 trang



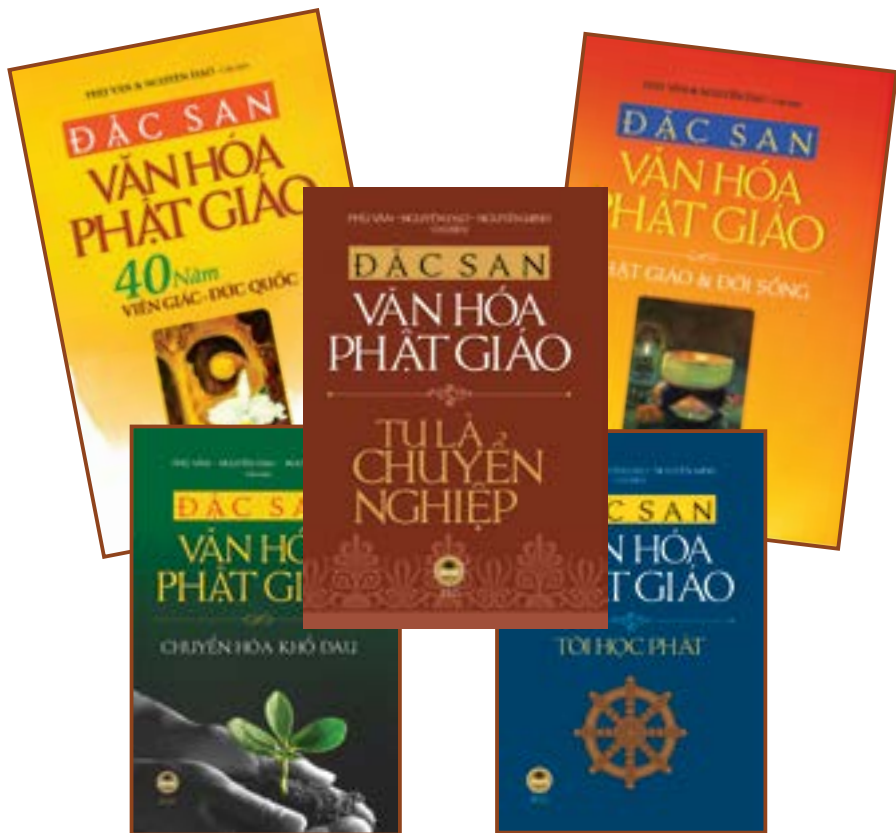
Nhiều tác giả
Nguyễn Hiền Đức sưu tập
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 464 trang



Nhiều tác giả
Nguyễn Hiền Đức sưu tập
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 348 trang



Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 396 trang



**Đặc San Văn Hóa Phật Giáo - Phát hành thường niên trên toàn cầu
2019 - 2020 - 2021 - 2022 - 2023**

NHIỀU TÁC GIẢ

Chủ biên: *Phù Vân - Nguyễn Đạo - Nguyễn Minh



Nhiều tác giả
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 362 trang



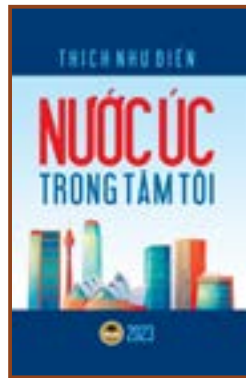
Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 260 trang



Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 258 trang



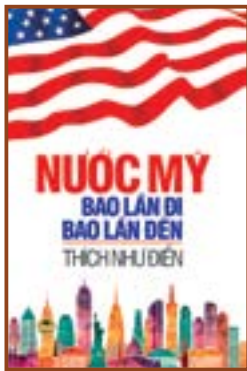
Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 424 trang



Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 254 trang



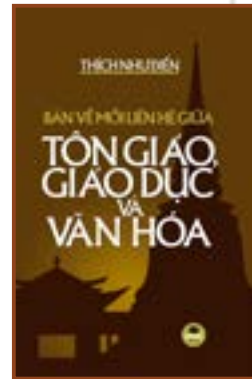
Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 372 trang



Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 240 trang



Nhiều tác giả
Nguyễn Hiến-Đức sưu tập
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 426 trang



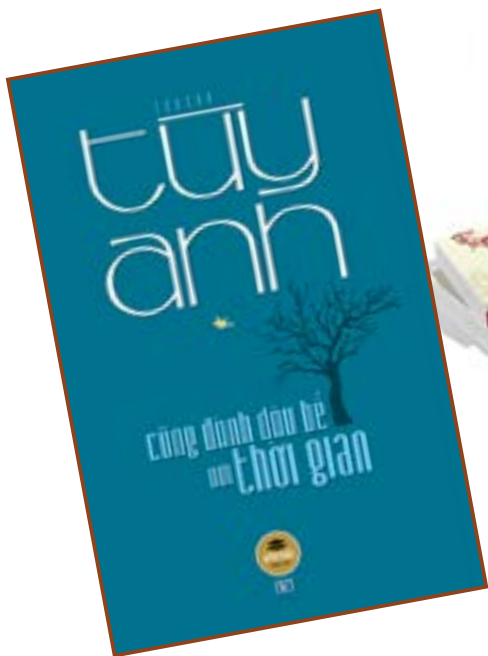
Tác giả: Thích Như Điển
Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 384 trang



TÂY VỰC KỲ

- Chuyển dịch từ nguyên tác Đại Đường Tây Vực Ký của Pháp sư Huyền Trang
- **Thích Như Điển & Nguyễn Minh Tiến**
Việt dịch và chú giải
- Với các họa đồ thể hiện chi tiết cuộc hành trình của ngài Huyền Trang vào thế kỷ 7.
- **Thích Tuệ Sỹ giới thiệu**

Khổ sách: 6x9 inch
Độ dày: 620 trang



Cung đàn dâu bể với thời gian

Tập thơ cuối cùng của nhà thơ Tùy Anh
(1939-2023)

Khổ sách: 6x9 inch

Độ dày: 212 trang (in màu)



Tản mạn về Nhớ từ và văn hóa Hoa Hạ

Tác giả: Lâm Minh Anh

Khổ sách: 6x9 inch

Độ dày: 496 trang



Thần Loạn Thánh Nhân toàn thư - Tập 1

Dịch giả: Thích Như Điển

Khổ sách: 6x9 inch

Độ dày: 552 trang



PHÁP HOA VĂN CÚ

- Chuyển dịch từ nguyên tác Diệu Pháp Liên Hoa Kinh Văn Cú của Đại sư Trí Khải, giảng giải Kinh Pháp Hoa.
- Thích Như Điển & Nguyễn Minh Tiến Việt dịch và chú giải
- Một trong **Thiên Thai Tam Đại Bộ**, nền tảng giáo pháp Thiên Thai Tông.
- Công trình đang thực hiện, dày hơn ngàn trang, dự kiến sẽ xuất bản thành 2 tập vào khoảng cuối năm 2024.



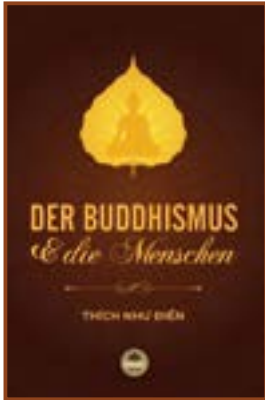
**Có thể đặt mua
qua AMAZON trên toàn cầu**
(số 258, 259, 260, 261)

TẠP CHÍ VIÊN GIÁC - phát hành thường xuyên mỗi 2 tháng 1 kỳ

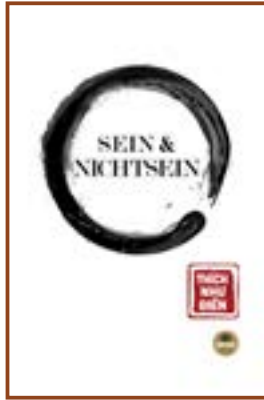
là Tạp chí Phật giáo tiếng Việt **duy nhất** trên toàn thế giới đã liên tục phát hành **hơn 45 năm qua**, vẫn tiếp tục tồn tại và phát triển để phục vụ cộng đồng Phật tử Việt Nam ngày càng tốt hơn.

Ủng hộ Tạp Chí bằng cách **đặt báo thường xuyên**
- liên lạc Văn Phòng chùa Viên Giác hoặc Email: pagodevg2020@gmail.com

BÜCHER AUF DEUTSCH



Autor: Thich Nhu Dien
Format: 6"x9"
Seitenzahl: 284 Seiten



Autor: Thich Nhu Dien
Format: 6"x9"
Seitenzahl: 240 Seiten



Autor: Thich Nhu Dien
Format: 6"x9"
Seitenzahl: 258 Seiten




Autor: Thich Nhu Dien
Format: 6"x9"
Seitenzahl: 404 Seiten



Autor: Thich Nhu Dien
Format: 6"x9"
Seitenzahl: 274 Seiten



Autor: Thich Nhu Dien
Format: 6"x9"
Seitenzahl: 296 Seiten



♦ Mọi yêu cầu hỗ trợ mua thỉnh kinh sách Phật học
và Đặc San Văn Hóa Phật Giáo này,
xin vui lòng liên lạc trực tiếp
với **Văn phòng chùa Viên Giác**

Karlsruher Strasse 6

30519 Hannover - GERMANY

Tel: +49 511 879 630 - Fax: +49 511 879 412 00

Email: pagodevg2020@gmail.com / todinh@viengiac.info

Quý vị có thể mua trực tiếp dễ dàng qua Amazon
www.amazon.com/author/thichnhudien/



Có thể mua Đặc San Văn Hóa Phật Giáo qua link:

https://pgvn.org/pg_7146mt

Hoặc quét mã QR dưới đây:



ĐẶC SAN
VĂN HÓA PHẬT GIÁO

NGƯỜI CƯ SĨ
PHẬT GIÁO

